

**ESH**  
Protocol Embedded

**AHA**  
Protocol Embedded

# WatchBP<sup>®</sup> home

Täpne vererõhu mõõtmine  
kodus seadmega  
WatchBP Home.

Kasutusjuhend



**EN** → 3

*microlife*

Microlife WatchBP Home on maailma esimene digitaalne vererõhu mõõtmise seade, mis järgib rangelt Euroopa Hüpertensiooni Ühingu (ESH)<sup>1,2</sup> ja Ameerika Südameliidu (AHA) soovitusi vererõhu mõõtmiseks kodus. Seadmega WatchBP Home saate kodus mõõta vererõhku täpsusega, mida arst saab usaldada. Seade WatchBP Home on kliiniliselt valideeritud vastavalt ESH-i protokollile<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> O'Brien E, Asmar R, Beilin L, Imai Y, et al. European Society of Hypertension recommendations for conventional, ambulatory and home blood pressure measurement. European Society of Hypertension Working Group on Blood Pressure Monitoring. *J Hypertens* 2003;21:821-848.

<sup>2</sup> Stergiou GS, et al. A tool for reliable self-home blood pressure monitoring designed according to the European Society of Hypertension recommendations: The Microlife WatchBP Home monitor. *Blood press Monit.* 2007;12:127-131.

<sup>3</sup> Stergiou GS, Giovas PP, Gkinos CP, Patouras JD. Validation of the Microlife WatchBP Home device for self home blood pressure measurement according to The International Protocol. *Blood Press Monit.* 2007;12(3):185-188.

# Sisukord

## Toote kirjeldus

Osade nimed ja näidik .....

## Mida on vaja teada enne seadme WatchBP Home esmakordset kasutamist

Patareide sisestamine ..... 6–7

Kuupäeva ja kellaaja määramine ..... 8

Õige manseti valimine ..... 9

## Mõõtmine seadmega WatchBP Home

«DIAG.» Režiim ..... 10–12

Režiim „USUAL” ..... 13

## Kaheksa sammu vererõhu õigeks mõõtmiseks

Vererõhu mõõtmise protseduurid ..... 14–17

## Mõõtmistulemuste vaatamine, kustutamine ja saatmine

Mõõtmistulemuste vaatamine ..... 18–19

Mõõtmistulemuste kustutamine ..... 20–21

Mõõtmistulemuste saatmine ..... 22–23

## Lisa

Patareid ja toiteadapter ..... 24–25

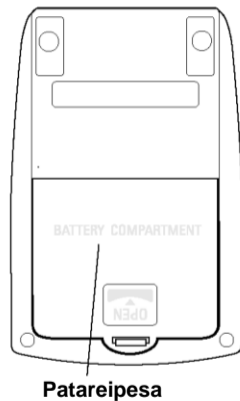
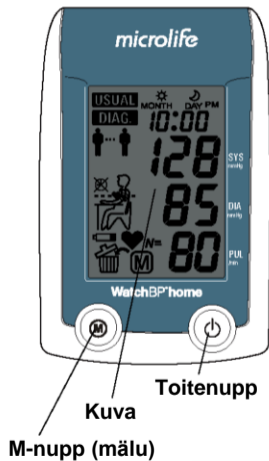
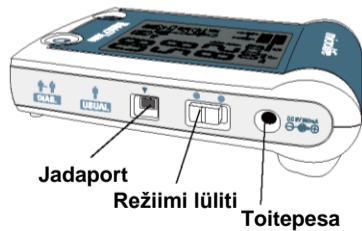
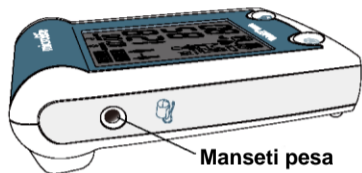
Ohutus, hooldus, täpsuse test ja utiliseerimine ..... 26–27

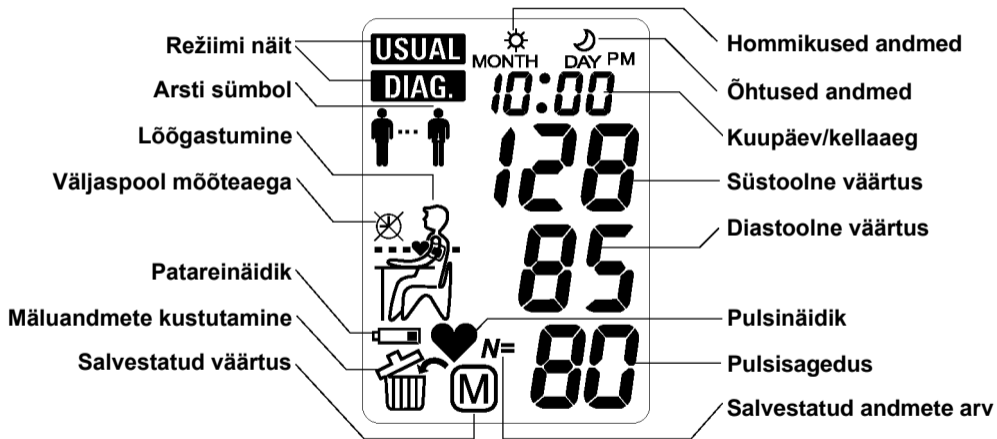
Tõrketeated ..... 28–29

Olulised faktid ..... 30–31

Tehnilised andmed ..... 32

# WatchBP<sup>®</sup> home





# Mida on vaja teada enne seadme WatchBP Home esmakordset kasutamist

## Patareide sisestamine

Pärast seadme lahtipakkimist sisestage esmalt patareid. Patareipesa ③ asub seadme tagaküljel. Sisestage patareid (4 x AA; 1,5 V), järgides märgitud polaarsust.

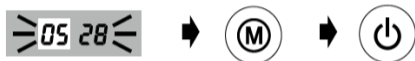
## Kuupäeva ja kellaaja määramine

Pärast uute patareide paigaldamist vilgub kuval aasta number.

- 1) **Aasta määramine** – kasutage aasta valimiseks nuppu M ⑤. Valiku kinnitamiseks vajutage toitenuppu ⑦.



- 2) **Kuu määramine** – kasutage kuu valimiseks nuppu M ⑤. Kinnitamiseks vajutage toitenuppu ⑦.



- 3) **Päeva määramine** – päeva määramiseks vajutage nuppu M ⑤. Kinnitamiseks vajutage toitenuppu ⑦.




- 4) **Kellaaja määramine** – pärast seda, kui olete määranud tunnid ja minutid ning vajutanud toitenuppu ⑦, on kuupäev ja kellaag määratud ning kuvatakse praegune kellaag.



- ☞ Kui soovite kuupäeva ja kellaaega muuta, võtke üks patarei korraks patareipesast välja ja pange see tagasi. Aasta number vilgub. Lõpetage toiming eespool kirjeldatud sammude järgi...

## Õige manseti valimine

Seade on saadaval erinevate manseti suurustega. Kui seadmega kaasas olev mansett ei ole sobiva suurusega, pidage nõu arstiga.

	S (väike) 17–22 cm
	M (keskmine) 22–32 cm M sobib enamikule inimestele.
	L (suur) 32–42 cm
	L–XL (suur kuni ülisuur) 32–52 cm

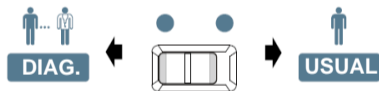
Ühendage mansett seadmega, sisestades manseti ühendusklemmi manseti pesa ①

- ☞ Kasutage ainult Microlife'i mansette!

# Mõõtmine seadmega WatchBP Home

Kasutage enne iga mõõtmist seadme küljel asuvat režiimilülitit 3, et valida õige mõõtmisrežiim.

„DIAG.” (Diagnostika) või „USUAL” (Tavaline).



## «DIAG.» Režiim

Seitsme järjestikuse päeva mõõtmised: vererõhu mõõtmised sooritatakse seitsmel järjestikul päeval.

1. Ühes mõõtmistsüklis on kaks mõõtmist. Pärast esimese mõõtmise lõpetamist. Teine mõõtmine algab 60 sekundi möödudes. Selle aja jooksul vältige liikumist.

2. Kui mõlemad mõõtmised on tehtud, salvestatakse mõõtmisandmed automaatselt, et neid saaks hiljem kasutada.



### Nädalalõpul mõõtmisi ei tehta

Režiimis „**DIAG.**” mõõdetakse vererõhku **seitsmel järjestikusel tööpäeval** (ehk tavalistel nädalapäevadel). **Selles režiimis ei tohiks muudel päevadel kui tööpäevadel** (või eriti rahulikul päevadel) tohiks mõõtmisi teha.



**7** tööpäevad

### Kaks mõõtmiskorda päevas

ESH-i suuniste järgi soovitatakse teha kaks mõõtmist hommikul ajavahemikus 6.00–9.00 ning üks õhtul ajavahemikus 18.00–21.00.

**Mõõtkte alati enne, kui võtate ravimit, kui arst ei ole teisiti soovitanud.**



## Mõõtmine seadmega WatchBP Home (jätkub)

### Pikendatud mõõtmisperiood

Seadmel WatchBP Home on pikendatud mõõtmisperiood ning see võimaldab mõõta hommikul ajavahemikus 4.00–12.00 ja õhtul ajavahemikus 18.00–00.00.



Väljaspool neid aegu ei saa mõõtmisi teha ja ekraanil kuvatakse vasakpoolne sümbol.

### Hinnang

Pärast seda, kui olete teinud mõõtmisi kokku seitse tööpäeva, viige seade oma arsti juurde, et ta saaks hinnata teie kodus mõõdetud vererõhu andmeid.



Kui mõõtmisi on tehtud kokku seitse päeva, vilgub ekraanil arsti sümbol.

## Režiim „USUAL”

Režiimis „USUAL“ saab teha üksikuid mõõtmisi ükskõik mis ajal ning tulemused salvestatakse automaatselt hilisemaks hindamiseks.

### 250 mõõtmist on ohutult salvestatud

Režiimis „USUAL“ suudab seade WatchBP Home salvestada kuni 250 üksikut mõõtmisnäitu.

☞ *Kui mälu on täis, kirjutab iga uus mõõtmistulemuse automaatselt üle kõige varasema mõõtmistulemuse.*

# Kaheksa sammu vererõhu õigeks mõõtmiseks

## 1. samm

Vältige mõõtmist vahetult pärast söömist, joomist või suitsetamist. Jätke nende tegevuste ja vererõhu mõõtmise vahele vähemalt üks tund.



1 tund enne



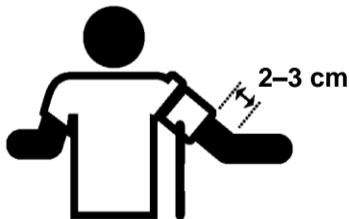
## 2. samm

Valmistage mõõtmiseks ette tool ja laud. Toolil peaks olema vertikaalne seljatugi ja laud peaks võimaldama õlavarre ning südame sama kõrgust.



### 3. samm

Eemaldage kõik mõõdetavat käsivart katvad või kokkusuruvad rõivad. Paigaldage mansett. Veenduge, et manseti alumise serv oleks täpselt 2–3 cm kaugusel küünarnuki voldist. Mansetti seadmega ühendav voolik tuleb asetada käsivarre siseküljele. *(Täiendavat visuaalsed juhised leiate mansetilt)*



### 4. samm

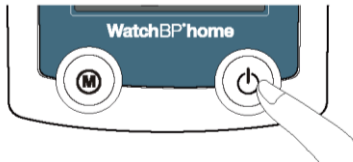
Enne mõõtmist istuge maha ja lõdvestuge vähemalt viis minutit.



## Kaheksa sammu vererõhu õigeks mõõtmiseks (jätkub)

### 5. samm

Istuge sirge seljaga ja nõjatuge mugavalt tooli seljatoele. Vajutage käivituspult. Seade käivitab 60-sekundilise taimeri. Mõõtmise ajal ärge liigutage, ristake jalgu ega pingutage käelihaseid. Hingake normaalselt ja ärge rääkige.



### 6. samm

Ühes mõõtmistsüklis on kaks mõõtmist. Kui esimene mõõtmine on tehtud, püsige lõõgastunud olekus kuni teise mõõtmiseni. Teine mõõtmine algab 60 sekundi möödudes. Selle aja jooksul vältige liigumist.



## 7. samm

Kui mõlemad mõõtmised on tehtud, salvestatakse mõõtmisandmed automaatselt, et teie arst saaks neid hiljem kasutada. Kui mõõtmiste järel kuvatakse veeteade, korrake esimest kuut sammu.



Salvestatakse automaatselt

## 8. samm

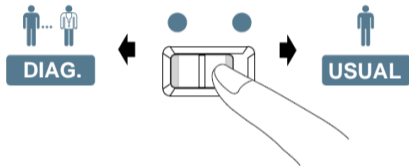
Kui mõõtmisi on tehtud seitse päeva, vilgub ekraanil arsti sümbol. Ärge unustage seadet WatchBP Home järgmisele arstivisiidile kaasa võtta. (Märkus. Arsti sümbol kuvatakse ainult mõõtmiste režiimis „DIAG.“)



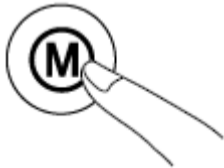
# Mõõtmiste vaatamine, kustutamine ja saatmine

## Mõõtmistulemuste vaatamine

- 1) Valige režiimilüliti abil esmalt mõõtmistüüp, mida soovite vaadata.

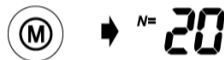


- 2) Seejärel vajutage M-nuppu.



## Režiimis „DIAG“

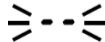
- 1) Nupu M vajutamisel kuvatakse korraks salvestatud mõõtmiste koguarv (nt N = 20).



\* Kõigi andmete keskmise väärtuse kuvamisel kuvatakse „A“.



\* Kui mõõtmiste arv on väiksem kui 12, kuvatakse „- -“.





- 2) Kui vajutate uuesti nuppu M, kuvatakse kõikide hommikuste andmete keskmine.



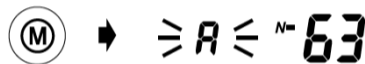
- 3) Kui vajutate uuesti nuppu M, kuvatakse kõikide õhtuste andmete keskmine.



\* Kõigi mõõtmistulemuste ükshaaval vaatamiseks vajutage korduvalt nuppu M.

### Režiim „USUAL”

- 1) Kui vajutate nuppu M, kuvatakse korraks salvestatud mõõtmiste koguaeg (nt N = 63) ja seejärel kõigi salvestatud näitude keskmine.



- 2) Kõigi mõõtmistulemuste ükshaaval vaatamiseks vajutage korduvalt nuppu M.



## Mõõtmiste vaatamine, kustutamine ja saatmine (jätkub)

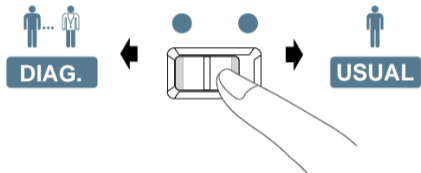
### Mõõtmistulemuste kustutamine

Režimis „DIAG.” ja režimis „USUAL” saab andmeid kustutada üksteisest sõltumatult.

\* Enne andmete kustutamist küsige kindlasti arstilt üle, kas mõõtmisandmeid on veel vaja. Kustutage salvestatud mõõtmistulemused vaid juhul, kui olete kindel, et andmeid ei ole enam vaja.



1) Valige režiimilüliti abil esmalt mõõtmistüüp, mille soovite kustutada.

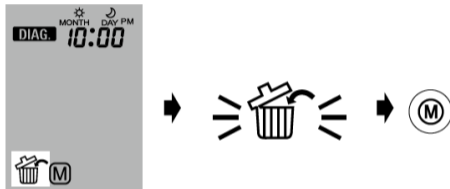


2) Vajutage seitsmeks sekundiks alla nupp M, kuni vilgub kustutamise sümbol.



**Vajutage nupp seitsmeks sekundiks alla...**

3) Vabastage nupp M ja vajutage seda veel kord, samal ajal kui kustutamise sümbol vilgub. Kustutamist kinnitab piiks.



\* *Kustutatakse ainult valitud režiimi mõõtmistulemused. Teise režiimi mõõtmisandmed peab kustutama eraldi.*

\* *Nupu M vajutamine andmete kustutamiseks kustutab kõik valitud režiimi mõõtmistulemused.*

## Mõõtmiste vaatamine, kustutamine ja saatmine (jätkub)

### Mõõtmistulemuste saatmine

#### Tarkvaraprogrammi installimine

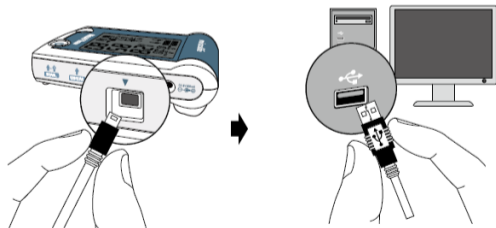
- 1) Pange CD-plaat arvuti CD-lugejasse. Teise võimalusena klõpsake CD-kataloogis faili „**setup.exe**“.
- 2) Järgige arvuti installimisaknas antud juhiseid.
- 3) Kui installimine on lõpule jõudnud, taaskäivitage kindlasti arvuti enne programmi kasutamist.



- \* *Süsteeminõuded: 550 MHz CPU.  
256 MB mälu, eraldusvõime  
1024 x 768 pikslit, 256 värvi,  
CD-ROM-lugeja, 1 vaba USB-pesa,  
kõvakettal 40 MB vaba ruumi,  
Microsoft Windows 2000 / XP /  
Vista.*

#### Andmete saatmine arvutisse

- 1) Käivitage tarkvaraprogramm ja ühendage seade arvutiga kompleksis oleva kaabli abil.
- 2) Eduka ühenduse korral kuvatakse arvuti ekraanil „**Connected**” (Ühendatud).
- 3) Uue kirje loomiseks sisestage nimi, isikukood (vajadusel) ja sünnikuupäev.



<b>Tarkvara käsklused</b>		Üksikasjalikku teavet ja juhised leiате tarkvara kasutusjuhendist.
<b>Andmete saatmine režiimis „DIAG.“</b>	Klõpsake nuppu „Download“ (Laadi alla)	
<b>Vastav väärtus</b>	Kui eemaldate märkeruudust linnukese, ei kasutata vastavat väärtust keskmise arvutamiseks.	
<b>Andmete salvestamine</b>	Klõpsake nuppu „Save“ (Salvesta) ning luuakse automaatselt fail laiendiga Dmode.xls, mis nimetatakse patsiendi isikukoodi järgi.	
<b>Andmete vaatamine</b>	Klõpsake nuppu „Patient Files“ (Patsiendi failid)	
<b>Režiimi „USUAL“ andmete salvestamine</b>	Klõpsake nuppu „Download Usual Mode Data“ (Laadi alla režiimi „Usual“ andmed) ja automaatselt luuakse fail laiendiga Umode.xls, mis nimetatakse patsiendi isikukoodi järgi.	
<b>Andmelehe printimine</b>	Klõpsake nuppu „Print“ (Prindi)	
<b>Mälu kustutamine</b>	Klõpsake nuppu „Clear Memory“ (Kustuta mälu)	
<b>Programmi sulgemine</b>	Klõpsake nuppu „Exit“ (Välju)	

\* Andmed salvestati enne nuppude „Clear Memory“ (Kustuta mälu) või „Exit“ (Välju).

# Patareid ja toiteadapter

## Patarei märgutuli

Kui patareidel on toidet veel  $\frac{1}{4}$  jagu, vilgub patarei sümbol iga kord kui seade sisse lülitatakse.



## Tühjade patareide väljavahetamine

Kui patareid on vaja välja vahetada, vilgub patarei sümbol iga kord kui seade sisse lülitatakse.

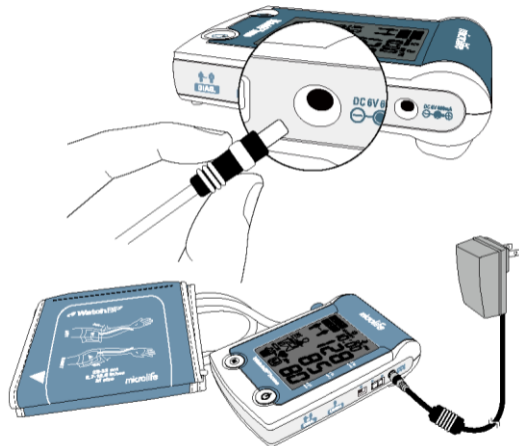
- 1) Avage seadme tagaküljel asuv patareipesa.
  - 2) Vahetage patareid välja: veenduge, et patareid oleksid õigetpidi, nagu näitavad pesas olevad sümbolid.
- \* Kasutage nelja uut pika tööeaga 1,5 V AA patareid.
  - \* Ärge kasutage patareid pärast nende aegumiskuupäeva.
  - \* Eemaldage patareid, kui seadet pikema aja jooksul ei kasutata.

## Toiteadapteri kasutamine

Seadet WatchBP Home saab kasutada ka Microlife'i toiteadapteriga (6 V alalisvool, 600 mA).

\* *Kasutage ainult Microlife'i kaubamärgiga toiteadaptereid.*

- 1) Ühendage adapteri kaabel seadme WatchBP Home toitepessa.
- 2) Ühendage adapteri pistik seinakontakti.  
Kui toiteadapter on ühendatud, siis patareisid ei kasutata.



# Ohutus, hooldus, täpsuse test ja utiliseerimine

## Ohutus ja kaitse

Seadet võib kasutada ainult käesolevas brošüüris kirjeldatud eesmärgil. Seade koosneb tundlikest komponentidest ja seda peab ettevaatlikult kasutama. Tootjat ei saa pidada vastutavaks sobimatust kasutusest põhjustatud kahjude eest.



- Veenduge, et lapsed ei kasutaks seadet järelevalveta, kuna selle mõned osad on küllalt väikesed allaneelamiseks.
- Lülitage pump sisse ainult siis, kui mansett on paigaldatud.
- Ärge kasutage seadet, kui arvate, et see on kahjustatud või kui märkate selle juures midagi ebaharilikku.
- Lugege täiendavaid ohutusjuhiseid kasutusjuhendi spetsiifilistest jaotistest.
- Seadet ei tohi arvutiga ühendada enne, kui arvuti tarkvara seda teha palub.

Järgige käesoleva juhendi jaotises „Tehnilised andmed“ kirjeldatud hoiu- ja kasutamistingimusi.



**Kaitske seadet vee ja niiskuse eest**



**Kaitske seadet otsese päikesevalguse eest**



**Kaitske seadet äärmuslike temperatuuride eest**



**Vältige elektromagnetväljade lähedust, mida võivad tekitada näiteks mobiiltelefonid**



**Ärge võtke kunagi seadet lahti**

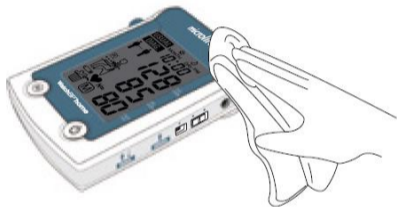


**Kaitske seadet löökide ja vedelike pritsmete eest**



## Seadme hooldamine

Puhastage seadet pehme ja kuiva lapiga.



## Täpsuse test

Soovitame kontrollida seadme WatchBP Home täpsust iga kahe aasta järel või pärast mehaanilist lööki (nt mahakukkumine). Täpsuse testi tegemiseks võtke ühendust Microlife'iga.

## Manseti hooldamine

ÄRGE peske mansetti. ÄRGE triikige manseti katet.



Ärge peske mansetti!



Ärge triikige mansetti!

## Utiliseerimine

Patareid ja elektroonikaseadmed tuleb utiliseerida vastavalt kehtivatele kohalikele eeskirjadele ja mitte olmejäätmetena.

# Tõrketeated

Kui mõõtmise ajal ilmneb tõrge, siis mõõtmine katkestatakse ja kuvatakse veateade „Er“.



- *Juhul kui see probleem või mõni teine probleem kordub pidevalt, võtke ühendust arstiga.*
- *Kui arvate, et mõõtetulemused on ebaharilikud, siis tutvuge põhjalikult käesolevas kasutusjuhendisi esitatud teabega.*



Tõrge	Kirjeldus	Võimalik põhjus ja lahendus
„Er 1“	<b>Signaal on liiga nõrk</b>	Manseti pulsi signaal on liiga nõrk. Paigutage mansett ümber ja korrake mõõtmist.
„Er 2“	<b>Veasignaal</b>	Mõõtmise käigus tuvastas mansett veasignaale, mille põhjustas näiteks liikumine või lihaspinge. Korrake mõõtmist, hoides kätt paigal.

„Er 3“	<b>Mansetis pole rõhku</b>	Mansetis ei saa tekitada piisavat rõhku. Võis tekkida leke. Vajadusel vahetage patareid välja. Korrake mõõtmist.
„Er 5“	<b>Ebatavaline tulemus</b>	Mõõtmissignaali on ebatäpsed ja seetõttu ei saa tulemust kuvada. Usaldusväärsete mõõtmiste tegemiseks lugege läbi kontroll-loend ja korrake mõõtmist.

„HI“	<b>Pulss on liiga kiire või manseti rõhk on liiga suur</b>	Rõhk mansetis on liiga suur (üle 300 mmHg) VÕI pulss on liiga kiire (üle 200 löögi minutis). Lõdvestuge 5 minutit ja korrake mõõtmist.
„LO“	<b>Pulss on liiga aeglane</b>	Pulss on liiga aeglane (alla 40 löögi minutis). Korrake mõõtmist.

# Olulised teave vererõhu ja koduse mõõtmise kohta

- **Vererõhk** on arterites voolava vere rõhk, mida tekitavad südamelöögid. Alati mõõdetakse kahesuguseid andmeid: **süstoolset** (ülemist) väärtust ja **diastoolset** (alumist) väärtust.
- **Pulsisagedus** näitab, mitu korda süda minutis tuksub.
- **Püsivalt kõrge vererõhk võib kahjustada teie tervist, mistõttu tuleb lasta arstil seda ravida.**
- Rääkige alati arstiga kodus mõõdetud vererõhu näitajatest ja andke talle teada, kui olete märganud midagi ebatavalist või kui kahtlete milleski. **Ärge kunagi toetuge otsustes ühele vererõhu mõõtmistulemusele.**
- **Liiga kõrge vererõhu** näitude põhjuseid on palju. Arst räägib neist lähemalt ja pakub võimaluse korral ravi.
- Vererõhk muutub päeva jooksul palju ning seda võivad mõjutada emotsioonid, füüsiline pingutus ja muud haigused.

### Vererõhuandmete hindamine

Paremal asuv tabel liigitab täiskasvanute vererõhuandmed vastavalt 2007. aasta Euroopa Hüpertensiooni Ühingu (ESH) suunistele. Andmete ühik on mmHg.

Suurem väärtus on see, mis on hindamisel määrav.

Näide: mõõtmistulemused vahemikus **150/85** või **120/98** mmHg viitab 1. astme hüpertensioonile.

Kategooria	Süstoolne	Diastoolne
Optimaalne	< 120	< 80
Normaalne	120–129	80–84
Kõrge normaalne	130–139	85–89
1. astme hüpertensioon	140–159	90–99
2. astme hüpertensioon	160–179	100–109
3. astme hüpertensioon	≥ 180	≥ 110
Isoleeritud süstoolne hüpertensioon	≥ 140	< 90

# Tehnilised andmed

<b>Töötemp:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• 10–40 °C</li></ul>	<b>Pingeallikas:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• 4 x 1,5 V patareid; AA</li></ul>
<b>Hoiutemp.</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• –20 kuni +50 °C</li><li>• 15–90% suhteline maksimaalne õhuniiskus</li></ul>	<b>Viide standarditele:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vooluvõrgu adapter 6 V alalisvooluga, 600 mA (valikuline)</li></ul>
<b>Kaal:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• 385 g (sealhulgas patareid)</li></ul>	<b>Süsteeminõuded:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• EL-i direktiivid 93/42/EMÜ</li><li>• NIBP-i nõuded: EN 1060-1/-3/-4, ANSI / AAMI SP10, IEC 60601-1, IEC60601-1-2</li><li>• 550 MHz CPU. 256 MB mälu</li><li>• Eraldusvõime 1024 x 768 pikslit</li><li>• 256 värvi, CD-ROM-lugeja</li><li>• 1 vaba USB-pesa</li><li>• 40 MB vaba kõvaketta ruumi</li><li>• Microsoft Windows 2000 / XP / Vista</li></ul>
<b>Mõõtmed:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• 150 x 100 x 50 mm</li></ul>		
<b>Mõõtmistoiming:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• ostsillomeetriline vastavalt Korotkoffile</li></ul>		
<b>Meetod:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• I faasi süstoolne, V faasi diastoolne</li></ul>		
<b>Mõõtmisvahemik:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• 30–280 mmHg – vererõhk</li><li>• 40–200 lööki minutis – pulss</li></ul>		
<b>Manseti rõhunäidik:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vahemik: 0–299 mmHg</li><li>• Eraldusvõime: 1 mmHg</li><li>• Staatiline täpsus: rõhunäidu täpsus ±3 mmHg</li><li>• Pulsu täpsus: ±5% näidu väärtusest</li></ul>		

Microlife jätab endale õiguse muuta tehnilisi andmeid eelneva kirjaliku etteteatamiseta.

## Garantiikaart

Sellele seadmele kehtib viieaastane garantii alates ostmise kuupäevast. Garantii kehtib ainult omaniku poolt täidetud garantiikaardi, mis kinnitab ostukuupäeva, või ostutšeki esitamisel. Selle garantii alla ei kuulu patareid, mansetid ja kantavad osad.

**Nimi:** \_\_\_\_\_

**Address:** \_\_\_\_\_

**Kuupäev:** \_\_\_\_\_

**Telefon:** \_\_\_\_\_

**E-post:** \_\_\_\_\_

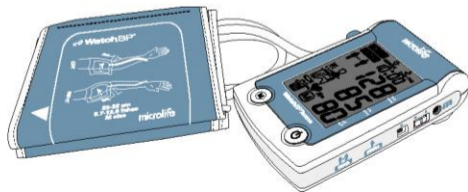


**Toode:** WatchBP Home

**Toote number:** 3MX1-1

**Seerianumber:**

**Kuupäev:**



## **Euroopa/Lähis-Ida/**

### **Aafrika**



Microlife WatchBP AG

Espenstrasse 139

9443 Widnau, Šveits

Tel: +41 71 727 7000

Faks: +41 71 727 7011:

E-post: [watchbp@microlife.ch](mailto:watchbp@microlife.ch)

[www.watchbp.com](http://www.watchbp.com)

## **Aasia**

Microlife Corporation

9F, 431, RuiGuang Road,  
NeiHu, Taipei 11492, Taiwan,  
R.O.C.

Tel: +886 2 8797 1288

Faks: +886 2 8797 1283

E-post:

[watchbp@microlife.com.tw](mailto:watchbp@microlife.com.tw)

[www.watchbp.com](http://www.watchbp.com)

## **Ameerika Ühendriigid**

Microlife Medical Home

Solutions, Inc.

2801 Youngfield St., Suite 241

Golden, CO 80401, USA

Tel: +1 303 274 2277

Faks: +1 303 274 2244

E-post: [watchbp@mimhs.com](mailto:watchbp@mimhs.com)

[www.watchbp.com](http://www.watchbp.com)

## **Kanada**

### **Kesk-/Lõuna-Ameerika**

Microlife U.S.A., Inc.

1617 Gulf To Bay Blvd Floor 2

Clearwater, Florida, 33755,

Ameerika Ühendriigid

Tel: +1 727 442 5353

Faks: +1 727 442 5331

E-post:

[msa@microlifeusa.com](mailto:msa@microlifeusa.com)

[www.watchbp.com](http://www.watchbp.com)

# CE 0044



Enne seadme kasutamist lugege hoolikalt kasutusjuhendit, eelkõige ohutusälaseid juhiseid. Hoidke kasutusjuhend hilisemaks kasutamiseks alles.